

WHEN PLOTTING TEMPLATE FULL SIZE:
Make sure horizontal and vertical dimensions
match the dimensions labeled on the template.

当在台面上一比一描绘切割线时，
务必确保模板的水平 and 竖直尺寸与模板上标注的一致。

FAUCET HOLE (FOR UC)
龙头孔(台下安装用)

SOAP DISPENSER HOLE (FOR UC)
皂液器孔(台下安装用)

KOHLER®

K-P32013T CM3/CM6
LADENA 拉蒂纳

SGL BASIN UC SINK
单槽台下厨盆
CUT-OUT TEMPLATE / INSTALLATION INSTRUCTIONS
切割图/安装说明书

BEFORE YOU BEGIN

- Read the installation instructions before using the product.
- Observe all local plumbing and building codes.
- Shut off the hot and cold water supplies.
- Prior to installation, unpack the new sink and inspect it for damage. Return the sink to its protective carton until you are ready to install it.
- Inspect the drain and supply tubing. Replace if necessary.
- All information in these instructions is based on the latest product information available at the time of publication. Kohler reserves the right to make changes at any time without notice.
- This product complies with Q/KLCW 5.

IMPORTANT INFORMATION

The cutout for the faucet holes (if needed) should be completed prior to this installation. If this product is not installed according to the steps in this guide, damage may occur to this product.

For undercounter installations: To ensure the weight of the sink rim must rest on the wood frame.

For undercounter installations: Use proper techniques to ensure that the wood frame will support a minimum of 100kg.

- Observe all local plumbing and building codes.
- Undercounter sinks should be installed by experienced installers.
- Prior to installation, unpack the new sink and inspect it for damage. Return the sink to its protective carton until you are ready to install it.
- Inspect the drain and supply tubing. Replace if necessary.
- Kohler reserves the right to make revisions in the design of products without notice, as specified in the Price Book.

安装之前

- 使用产品前请阅读使用说明书。
- 遵循当地所有的管道和建筑规范。
- 关闭冷热水供应。
- 在安装之前，请打开新水槽的包装，检查产品是否有损坏。将水槽放回其保护性的纸箱包装，直到您准备安装。
- 检查供水和排水管道。如果需要，请更换管道。

- 此手册中的所有资料按照出版时的最新产品资料编写。科勒公司保留在任何时候不需通知便可进行更改的权利。

- 本产品符合Q/KLCW 5。

重要信息

安装之前完成对台面和龙头孔（如需）的切割。

任何违反本安装说明书步骤的操作将可能导致产品损坏。

对于台下安装：为确保本厨盆的重量得到适当支撑，厨盆的整个边缘必须搁置于木质框架上。

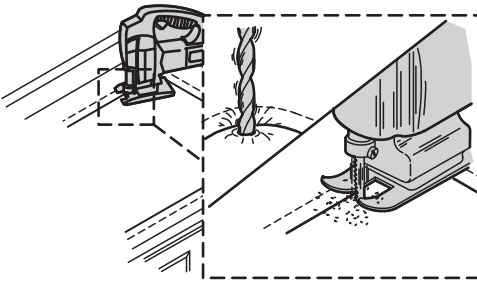
对于台下安装：使用适当安装技巧，以确保木质框架至少可以承受100kg的重量。

- 遵守所有当地给排水及建筑规定。
- 台下盆应由具有一定经验的安装者负责安装。
- 在安装前，请打开包装，并检查产品是否完好无损。然后将厨盆放回包装内，直至安装。
- 检查供水和排水管道，若有必要请更换。
- 科勒保留更改产品设计的权利。无需预先通知。详细信息请参阅价目手册。

INSTALLATION

Undercounter Installations

- Verify cabinet clearance.
- Line out the cut-out line on the template
- Position the template on the countertop in the desired location. Make sure the template is secured firmly in place so it cannot move.
- Check for adequate clearance between the sink, faucet and backsplash. Verify that the sink will not interfere with the cabinet during installation.
- Trace the outside edges of the template with a pencil.
- Cut the countertop opening.
- Choose the correct cutting tool for the countertop material!



安装

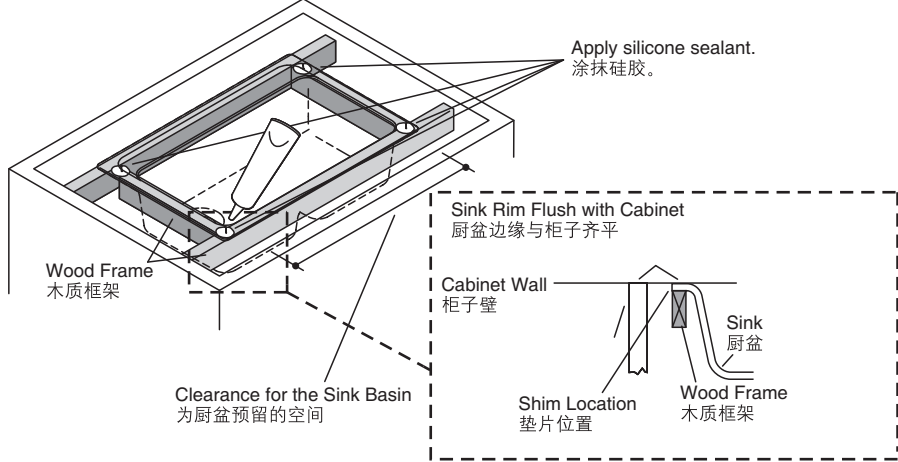
台下式安装

- 清空柜子，预留安装空间。
- 划出切割线。
- 将模板固定在橱柜台面的理想位置，确保模板已固定到位，无法移动。
- 检查水槽，龙头和后档水板之间有足够的间隔，确保水槽在安装过程中不会同橱柜干涉。
- 用铅笔划出切割模板的外缘。
- 切割台面。
- 请根据台面材质选择正确的切割工具！

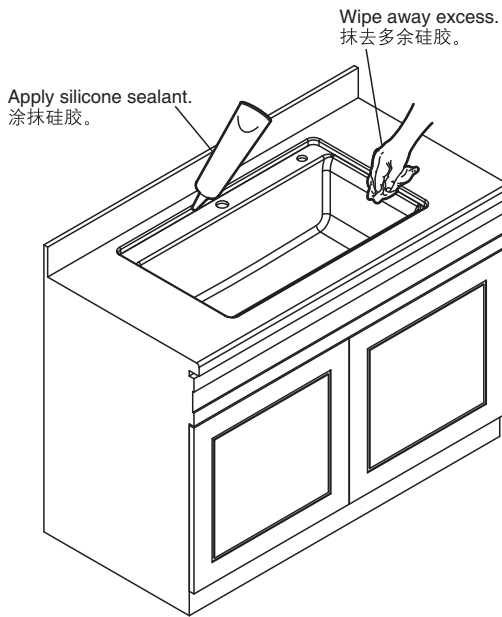
- Verify all required holes correspond with the countertop cutout and/or faucet installation. If additional holes are required, refer to the "Drill Accessory Holes (Optional)" section.

Construct a wood frame

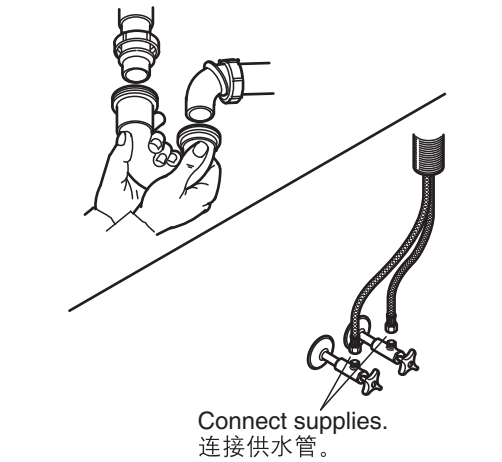
- To ensure the weight of the sink is properly supported with a minimum of 100kg if it is installed by cabinet countertop producer.
- NOTE:** To ensure the weight of the sink is properly supported, the entire perimeter of the sink rim must rest on the wood frame.
- Construct a wood frame for the inside of the cabinet. Allow adequate clearance for the faucet valving and sink basin. Ensure the frame will support the entire sink rim.
- NOTE:** The frame should be located so that once the sink is installed, the top of the sink rim will be flush with the top of the cabinet. If needed, shims can be used to bring the sink rim flush with the cabinet walls.
- NOTE:** Use proper techniques to ensure that the wood frame will support a minimum of 100kg.
- Apply a 2-3mm bead of sealant at each corner of the wood frame where it will contact the sink.



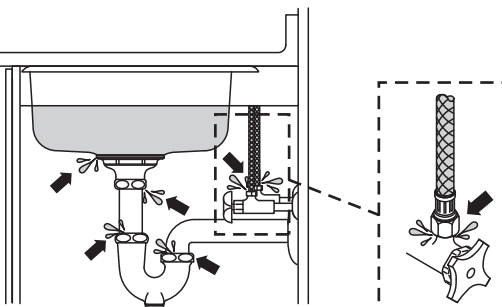
- Install the sink
- Lower the sink into the cabinet. Verify the entire perimeter of the sink rim is supported by the wood frame.
- Verify the sink is level. Make any adjustments as needed.
- Apply a thin bead of silicone sealant where the sink meets the countertop. Immediately wipe away any excess sealant with a damp cloth. Fill any voids if needed. Recommend for mold silicone.



- Wipe away the excess sealant and allow to dry.
- Install faucet, accessories (if applicable), and the strainer.
- Make the drain connections.



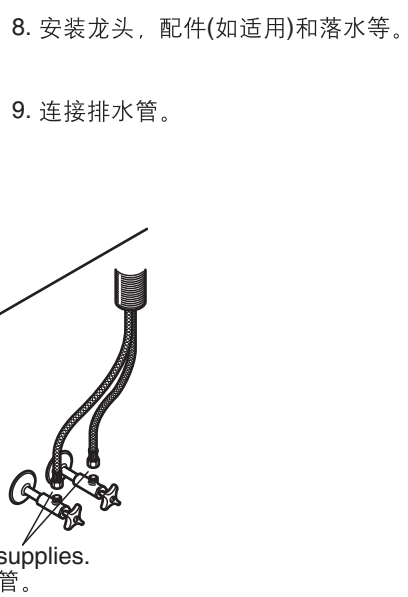
- Run water into the sink and check for leaks.



- 安装厨盆
- 将厨盆下放至柜子。调整厨盆的整个外边缘，使其被木质框架支撑。
- 将厨盆调整至水平。如有必要，可进行任何调整。
- 在厨盆与台面接触处涂抹一层薄薄的硅胶。立刻用湿布抹去多余硅胶。若有任何空隙，请补涂硅胶。建议使用防霉硅胶。

Wipe away excess.
抹去多余硅胶。
Check the seal for leaks after proceeding.
Fill any voids if needed.
等硅胶固化后检查密封处是否渗漏。
发现渗漏，请补抹硅胶。

- 抹去多余硅胶，并待其干固。
- 安装龙头，配件(如适用)和落水等。
- 连接排水管。



- 试水，检查所有连接处是否存在渗漏。

CARE AND CLEANING

For best results, keep the following in mind when caring for your KOHLER product:

- Always test your cleaning solution on an inconspicuous area before applying to the entire surface.
- Wipe surfaces clean and rinse completely with water immediately after applying cleaner. Rinse and dry overspray that lands on nearby surfaces.
- Do not allow cleaners to sit or soak.
- Use a soft, dampened sponge or cloth. Never use an abrasive material such as a brush or scouring pad to clean surfaces.
- Do not use abrasive cleansers or acidic solvents on surfaces as they may cause surface dullness or discoloration.
- Wipe your product with a soft cloth after each use to prevent a buildup of soap and scum.
- Extreme heat such as that generated by cigarettes or portable heaters can damage surfaces. Do not use such items near your product.

保养和清洁指南

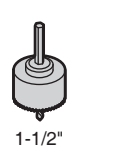
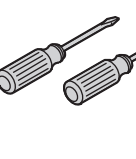
为达到最佳使用效果，请按照以下要求护理您的科勒产品。

- 在使用清洁剂清洗整个产品表面前，请先在产品的不起眼处试用。
- 试用清洁剂后，请立刻用清水清洗和漂洗产品表面。同时请清洗并擦干溅于产品四周的清洗剂。
- 请勿用清洁剂浸泡或长时间停留于产品表面。
- 使用柔软湿润的海绵或布。请勿使用刷子或百洁布等磨损性材料擦拭产品表面。
- 请勿在表面使用磨损性清洁工具或酸性溶液，以免使产品表面褪色或失去光泽。
- 每次使用后，请用柔软的布擦拭产品表面，以避免皂液或泡沫的堆积。
- 由香烟或便携式加热器等物品所产生的高热会损坏表面。请勿在产品附近使用此类物品。

TOOLS

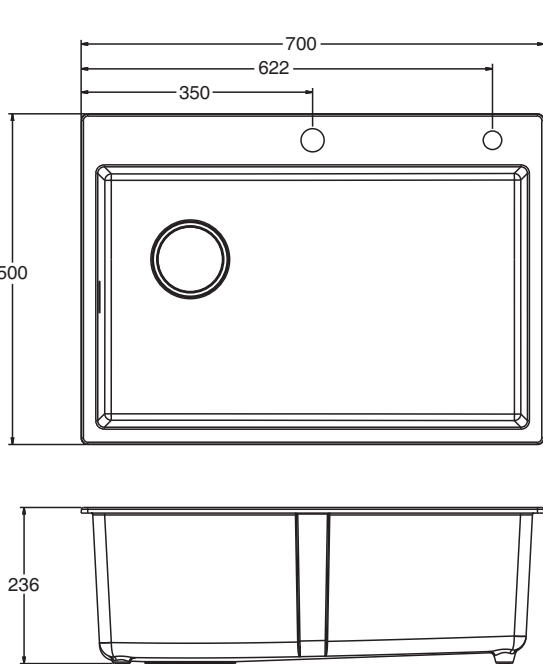


工具



ROUGHING-IN

Reference Value
参考值
T=8.0/13.5
厚度: 8.0/13.5



尺寸图

UNIT: mm
单位: 毫米

Kohler reserves the right to change marked dimensions without prior notice.
科勒公司保留随时变更图中标示尺寸的权利，无需另行通知。

654mm

RIM OF SINK
水槽边缘

FOR UNDERCOUNTER INSTALLATION
CUT ALONG THIS LINE
专用于台下安装
沿此线切割

1599312-T2-A

ZHUHAI KOHLER KITCHEN & BATHROOM PRODUCTS CO., LTD NO.15, XIN QING
LIU ROAD, JING AN TOWN, DOU MEN DISTRICT, ZHUHAI, PRC POST CODE: 519180
珠海科勒厨卫产品有限公司 珠海市斗门区井岸镇新青六路15号 邮编: 519180

© Copyright Kohler China Investment Co., Ltd. 2024
© 版权为科勒(中国)投资有限公司所有 2024